



**The Vale of Glamorgan Council, Civic Offices, Holton Road, Barry CF63 4RU**  
**Gyngor Bro Morgannwg, Swyddfeydd Dinesig, Heol Holton, Y Barri CF63 4RU**  
**Tel / Ffôn 01446 709564 Fax / Ffacs 01446 421547**  
**e-mail/e-bost: counciltax@valeofglamorgan.gov.uk**

**APPLICATION FOR COUNCIL TAX REMISSION  
 CAIS AM OSTWNG TRETH Y CYNGOR**

In Accordance with the provisions contained in Section 13A Local Government Finance Act 1992  
 Yn unol â darpariaethau Adran 13A Deddf Arian Llywodraeth Leol 1992

Name Of Taxpayer Enw'r Trethdalwr	
Contact Address Cyfeiriad Cysylltu	
Property for which claim is made Yr eiddo sy'n destun y cais	

**PARTICULARS TO SUPPORT CLAIM MANYLION I GEFNOGI'R CAIS**

Reasons for Claim Rhesymau am y Cais			
Current Council Tax Band Categori Treth y Cyngor ar hyn o bryd		Current Council Tax Payable Treth y Cyngor a delir ar hyn o bryd	£
Total Amount of Council Tax Remission applied for Cyfanswm y gostyngiad a geisir			£
Period which this application should apply Cyfnod perthnasol y cais	From O	To I	

Detailed reasons why the Billing Authority should consider Remission with regard to the interests of it's Council Tax payers Rhesymau i'r Awdurdod Bilio ystyried gostwng Treth y Cyngor er lles gorau ei drethdalwyr? If required, please continue on separate sheet Cewch ddefnyddio dalen ychwanegol o bapur os bydd angen	
--	--

**The Council in its deliberation must consider when making its decision:-**

- if the taxpayer would sustain material difficulty if the authority did not grant relief, and
- it would be reasonable for the Authority to make such a decision, having regard to the interests of persons liable to pay Council Tax set by it.

**Cyn dod i benderfyniad terfynol, bydd yn rhaid i'r Cyngor ystyried:-**

- a fyddai'r trethdalwr yn debyg o ddioddef caledi petai'r awdurdod yn gwrthod ei gais/chais am ostyngiad, ac
- a fyddai'n rhesymol i'r Awdurdod weithredu ei benderfyniad wrth ystyried ei effaith debygol ar y bobl y seiliwyd lefel eu Treth y Cyngor arno.

In support please provide / A fydech mor garedig ag anfon yr eitemau canlynol atom er mwyn cefnogi'ch cais

A) Financial Information / Manylion ariannol
B) Information that would be helpful – such as a supporting letters etc. / Gwybodaeth ddefnyddiol – megis llythyrau i gefnogi'ch cais ac ati.
C) Any other information you feel would support your application / Unrhyw wybodaeth arall a allai helpu'ch cais yn eich barn chi

I certify that the particulars given are correct to the best of my knowledge and belief.  
 Tystiaf fod y manylion hyn hyd y gwn yn hollol gywir.

<b>Signed</b> <b>Llofnod</b>		<b>Date:</b> <b>Dyddiad:</b>	
---------------------------------	--	---------------------------------	--

Please forward this application together with any other relevant information to the above address.  
 Anfonwch y cais hwn ac unrhyw wybodaeth berthnasol arall i'r cyfeiriad uchod.

We must protect the public funds we handle and so we may use the information you have provided on this form to prevent and detect fraud. We may also share this information for the same purposes with other organisations, which handle public funds.

Am ei bod yn rhaid i ni warchod yr arian cyhoeddus yn ein gofal, mae'n bosibl y byddwn weithiau'n defnyddio'r wybodaeth ar y ffurflen hon at ddibenion atal a datgelu twyll a hefyd yn ei rhannu, at yr un dibenion, a sefydliadau eraill a fydd yn trin arian cyhoeddus.

**This document is available in large print and other formats upon Request.  
 Cewch y ddogfen hon mewn print bras a fformatiau eraill drwy holi.**